



Z POLSKI

Krajowa Rada Radiofoni i Telewizji odbędzie specjalne posiedzenie...

Sejmowa Komisja Nadzwyczajna pracująca nad projektem ustawy o powszechnym ubezpieczeniu zdrowotnym...

Zalutem dla Polski wejście do NATO i UE - powiedział b. prezydent Lech Wałęsa...

Od różnów w cztery oczy z prezydentem Aleksandrem Kwasniewskim rozpoczął w środę wycieczkę...

Z ŻYCIA PKZO

Frysztacki Dzień Matki

Na obchody Dnia Matki we Frysztaćkach Kole PKZO przybyło w niedzielę ok. 100 osób...

W pięknym programie składającym się z piosenek i wierszy przedstawił się najpierw przedszkolaki...

Widowisko wyreżyserowała nauczycielka Ewa Hładkowska...

JUBILEUSZOWY KONKURS SIENKIEWICZOWSKI Przetasowania w czołówce

W 2. kolejce "Jubileuszowego Konkursu Sienkiewiczowskiego" poszło jego uczestnikom o wiele lepiej niż w poprzedniej...

Po dwóch kolejkach: 20 pkt. - Alfred Lotter (Sucha Górna), Jan Toman (Hawerzów)...

W ORŁOWEJ-ZIMNYM DOLE: Wystawa prac A. Bartulcowej

Wystawy robót rącznych Klubu Kobiet MK PZKO w Orłowej-Mieście mają już swoją długoletnią tradycję...

artystyczne, hafty, a nawet pisanki wielkanocne. Wystawę zwiedzać można w sobotę 8 i w niedzielę 9 bm...

Pani Bartulcowa jest plastyczką związaną przez całe życie z Orłową. Zainteresowania artystyczne rozbudzi w niej jeszcze w czasie nauki w orłowskim gimnazjum...

Materiały nie sygnowane pochodzą z serwisu informacyjnego Polskiej Agencji Prasowej.



Ballada o starej Karwinie, mieście, którego nie ma... to nazwa imprezy, która odbyła się w ub. sobotę w czeskojęzycznym hotelu "Piast"...

POLSKIE KOSMETYKI WCHODZĄ NA RYNEK CZESKI Dla każdego wieku

"W ekad naszych kosmetyków wchodzi wyłącznie surowce roślinne o najwyższej czystości i sprawdzonym działaniu..."

Firma powstała w 1981 roku, zdobywając rynek polski kremami opartymi na wyciągu z róż...

Podstawową ofertą warszawskiej firmy są środki pielęgnacyjne dostosowane do specyficznych potrzeb osób w różnym wieku...

IDEA 25 jest pierwszą na rynku czeskim firmą polską oferującą swoje wyroby jedynie w pozakolejowej sieci sprzedaży bezpośredniej...

Kosmetyki IDEA 25 prezentowane są obecnie w pawilonie "C" na targach "Silesia 96" (wak)

XIV IGRZYSKA LA UCZNIÓW PSP

Lista medalistów

KATEGORIA I - DZIEWCZYNY. Kl. Bieg na 60 m: 1. Natalia Świerczek (PSP Jabłonków) 6,7 sek. 2. Jolanta Tarcza (Nowe) 9,0 sek. 3. Magda Śevčík (Gnojnik) 9,1 sek. w dal: 1. Renata Lysek (Jab.) 333 cm...

KATEGORIA II - DZIEWCZYNY. Kl. 60 m: 1. Katarzyna Wróbel (Byś.) 7,6 sek. 2. Beata Kolber (Cz.C.) 8,2 sek. 3. Maria Jaś (Trz.-Dw.) 8,3 w dal: 1. Barbara Supk (Trz.-T.) 362 cm...

KATEGORIA III - DZIEWCZYNY. 60 m: 1. Gabriela Ljopka (Cz.C.) 6,4 sek. 2. Anna Kaczmarek 6,8 sek. 3. Michała Przytko (obydwie Byś.) 6,6 w dal: 1. Barbara Nastulczyk (Cz.C.) 435 cm...

W dal: 1. M. Skalski (Cz.C.) 458 cm 2. Łukasz Sikora 450, 3. Marian Ciężar (ob. Jab.) 427. Płeczka: 1. Marian Krzyżów (Gn.) 58,24 m (l.) 2. Roman Kubicki (Wed.) 48,54 3. Samuel Boszczyk (Cz.C.) 48,80 600 m: 1. M. Pindor (Mos.) 1,45 min. 2. Daniel Kłaza (Cz.C.) 1,47, 3. Daniel Hübner (Kar.-N.M.) 1,51 min...

STAFETY - kategoria 1-4: 1. Bukowiec 2:31 min. 2. Oródek 2:31, 3. Lomna 2:46, 4. Trzemeszko-Końska 2:49. Kategorie dziewcząt 1-8: 1. Trzynieć-Taras 3:38, 2. Bystrzyca 3:40, 3. Cz. Cieszyń 3:43...

PUNKTACJA SZKÓŁ MŁODKABOWYCH: 1. Bukowiec 67 pkt. 2. Nowe 39,5, 3. Ropica 34,2, 4. Oródek 28,5, 5. Lomna 25,2, 6. Cierlicko 25, 7. Sibica 22,2 itd. SZKOLY W KATEGORIACH III: 1. Trzynieć-Taras 108,5 pkt. 2. Cz. Cieszyń 68,8, 3. Mosty k. Jab. 68, 4. Karwinia-Nowe Miasto 62, 5. Bystrzyca 58,6, 6. Bukowiec 57, 7. Jabłonków 56,8, 8. Wędrzyna 51, 9. Nowe 39,5, 10. Gnojnik 38, 11. Ropica 34,2, 12. Trzynieć-Dworcowa 34, 13. Błędówiec 29 pkt itd. SZKOLY PEŁNE: 1. Trzynieć-Taras 252,33 pkt. 2. Cz. Cieszyń 217,25, 3. Mosty k. 166,78, 4. Jabłonków 162, 5. Bystrzyca 144, 6. Trzynieć-Dworcowa 136,93, 7. Karwinia-Nowe Miasto 124,08, 8. Gnojnik 71, 9. Wędrzyna 67,70, 10. Błędówiec 51,25, 11. Karwinia-Fryszta 35,7 pkt. itd.

"Noc pełna gwiazd"

Naz konkursu o bilety na muzyczne wydarzenie tegorocznych wakacji "Noc pełna gwiazd - Made in Gambirnia", które odbędzie się 28 i 29 czerwca...

1. Kto z kapel norweskich (należy do czołówek rockowej w swym kraju) pojawi się na "Nocy pełnej gwiazd" w Trzyniecu? 2. Na jaki cel przeznaczony zostanie zysk z trzynieckiej imprezy? Odpowiedzi na pytania z naklejonym kuponem przyjmujemy pod adresem redakcji...



Konul Piotr Szwarz dekoruje Tomasa Urbana z Wędrzyny, zwycięzcę w rzucie płeczką palantowa w kat. I. Fot. MAREK SANTARIUS

Z PAP-em DOKOŁA ŚWIATA

Milioner z torbami

Jeden z mieszkańców Belgradu w jugosłowiańskiej loterii państwowej zdobył największą w historii kraju wygraną...

Skandal w szkole

Francuski minister edukacji narodowej François Bayrou powiedział, że podjęto działania dyscyplinarne wobec nauczycieli ze szkoły średniej w Maurepas pod Paryżem...

Tysiącletnia medycyna

Około stu zwolów sprzed tysiąca lat z cennymi lekami medycznymi znaleźli archeolodzy w jaskiniach Dunhuang w chińskiej prowincji Gansu.

Wiele z tych dokumentów nie było dotąd znanych, tylko o niektórych wspomnieliśmy inne strzępne teksty medyczne. Zwój z jaskiń Dunhuang zawiera rozprawy teoretyczne, opisy...

Ostrzeżenie przed stresem

Stres umysłowy niesie z sobą większe zagrożenie dla serca niż wysiłek fizyczny - wskazują najnowsze badania amerykańskie.

Nowe testy na AIDS

W USA dopuszczono do stosowania dwa nowego rodzaju testy na AIDS. Jeden z nich - OraSure HIV-1 Western Blot Kit - nie wymaga pobrania krwi. Wystarczy pocierać małą płeczką odróbioną śliny z dziąsła lub warg. Druga metoda - Amicor HIV-1 Monitor test - umożliwia po raz pierwszy zmierzenie ilości wirusa HIV w krwi.

Redukcja dopływu tlenu

Redukcja dopływu tlenu ma w tym wypadku istotne znaczenie, ponieważ w przypadku stresu psychicznego zachodzi w chwili, gdy serce pracuje i zmienia częstotliwość akcji w trakcie wysiłku fizycznego - podkreśla ją autorzy.

Studium opublikowane w periodyku Amerykańskiego Stowarzyszenia Lekarskiego

Studium opublikowane w periodyku Amerykańskiego Stowarzyszenia Lekarskiego dowodzi, iż stres umysłowy może zwiększyć zapotrzebowanie serca na tlen, przy jednoczesnym ograniczeniu jego dopływu. "Pacjenci wydziałów kardiologicznych, którzy wydziałowi są na spowodowane stresem ograniczenie dopływu krwi do serca (ischemia) mają prawie trzykrotnie zwiększone ryzyko zaburzeń sercowych, a nawet śmierci, w



Zmagania konkursowe przebiegły w sali ośrodka w Cierlicku.

Zdjęcia: URSZULA KUPCZA

W PIKOMACIE TRZEBA UMIEĆ MYŚLEĆ...

# Korespondencyjny matematyk

Cierlicki Ośrodek Szkoleniowy Urzędu Szkolnego w Karwinie gościł w ub. tygodniu zwycięzców zaolziańskich i katowickiej rundy międzynarodowego korespondencyjnego konkursu matematycznego pn. PIKOMAT.

Historia tego konkursu sięga ok. 10 lat, a pomysły zrealizowania tej formy współzawodnictwa zrodziły się w Czeskim Stowarzyszeniu Matematyków i Fizyków. Nowością polegała na tym, iż przebiegał korespondencyjnie i wymagał od uczestników dokładnego wyliczenia metody, jaką posłużyli się przy uzyskaniu wyniku. W różnych miejscach republiki konkurs ten z czasem przyjął rozmaite kształty. W powiecie frydecko-miasteczkim jego patronem była pani inspektor Zdzienka Bachalowa i to dzięki niej oraz nauczycielom matematyki konkurs polskiich szkół tego powiatu trafił także do sąsiedniej Polski.

Przed czterema laty w czasie pobytu wśród nauczycieli polskich szkół na Zaolziu formuła ta zaciekała przedstawicieli katowickich władz szkolnych - Kuratorium Oświaty i Wojewódzkiego Ośrodka Metodycznego. Przetłumaczono więc pytania czeskiego konkursu i wysłano do Katowic. Zainteresowanie uczniów po stronie polskiej przerosło oczekiwania organizatorów. W pierwszym roku brania konkursu z całego województwa napłynęły stopy odpowiedzi.

Teraz pytania konkursowe wymieniamy ze stroną czeską. Drukowane są także w "Magazynie Szkolnym", naszym piśmie informacyjnym", mówi mgr Barbara Ryskałok, wicelator Kuratorium Oświaty w Katowicach, wspierającego konkurs moralnie i finansowo. "Są u nas także inne konkursy przedmiotowe, także matematyczne, stwierdziłbym jednak, że dzieci uczestniczące w PIKOMACIE od początku, od czterech lat, dziś są najlepiej także w konkursach przedmiotowych. To namacalny dowód, że dziecko się rozwija. Konkurs ten uczy innego spojrzenia, tu trzeba myśleć. PIKOMAT to także szlendarowy przykład współpracy instytucji i dzieci".

"Najważniejszy jest tu opis - umiejętność opisanie drogi, jakim osiągnięto dane rozwiązanie i wskazanie wiodu rozwiązania. W PIKOMACIE często uczestniczy cała rodzina, a w konkursie startuje niebatalna liczba uczniów - około 10 tys. PIKOMAT przyczynia się więc do podnożenia kultury matematycznej całej rodziny. Jest to ważki element tego konkursu, poznanukowy, wychowawczy" - stwierdza towarzysząca dzieciom z Katowickiego mgr Urszula Kupcza, doradca metodyczny da matematyki Wojewódzkiego Ośrodka Metodycznego w stolicy Górnoej Śląska.

W konkursie uczestniczą uczniowie klas od 4. do 7. w czterech kategoriach wiekowych. Trwa przez prawie cały rok szkolny i ma trzy etapy, obejmujące po cztery zadania-tamgówki. Wiosną wyłonionych zostaje 60 finalistów, którzy w nagrodę wyjeżdżają na wspólne zmagania z uczniami po stronie czeskiej. Przed dwoma laty takie spotkanie odbyło się w Rzeczcu, w roku ubiegłym w Ustroniu. W tym roku dzieci z Zaolzia i województwa katowickiego spotkały się w Cierlicku. Dzieci z Polski prócz zmagają konkursowych zwróżyły także Beskudy, odwiedzając m. in. akansen w Roznowiu, były także na Żerkowisku.

Konkursów po stronie zaolziańskiej patronuje Polskie Centrum Pedagogiczne i na pracownikach Centrum spoczywał też w tym roku ciężar organizacji finału, w którym także uczestniczyło 60 uczniów polskich szkół podstawowych powiatu Frydek-Mistek i Karwinia. W każdej kategorii dzieci z obu stron granicy klasyfikowane są wspólnie.

W tym roku najlepsze wyniki osiągnęli uczniowie: klasy 4.: Bartosz Dąbrowski, Gliwica (1. miejsce)



Dyplomy uczestnikom konkursu wręcza p. Maria Kaim, metodyk i doradca pedagogiczny da. matematyki i fizyki Centrum Pedagogicznego.

- Piotr Płachta, SP Sucha Górna (3. miejsce)
- Miriam Niemiec, SP Hawierzów-Błędowca (4. miejsce)
- klasy 5.: Marcin Rodzeń, Ruśka Śląska (1. miejsce)
- David Chodura, SP Bystrzyca (5. miejsce)
- klasy 6.: Arkadiusz Kaniorz, Wodzisław (1. miejsce)
- Ewa Mendrok, SP Bystrzyca (2. miejsce)
- Tomaz Szarka, SP Bystrzyca (3. miejsce)
- klasy 7.: Adrian Paźluczyk, Katowice i Daniel Matejoni, SP Karwinia-Nowe Miasto (ex aequo 1. miejsce)
- Roman Herman, SP Hawierzów-Błędowca (2. miejsce)

MARIA GRZEGORZ

## Z HISTORII OSADNICTWA NA PODBESKIDZIU

# Kłęski społeczne

Ze największą kłęską głodową na Śląsku uważane są lata 1846-1847. Nie udało się wówczas żniwa, nie obrodziły ziemniaki, wszystkim plonom zaś zaszkodziły długotrwałe deszcze. Kłęska głodowa pociągnęła wówczas za sobą liczne ofiary śmiertelne.

Jak wynika ze sprawozdań jablonkowskiego urzędnika kameralnego, tylko na tym obszarze zmarło kilkadziesiąt osób. Wskutek braku żywności pojawiły się różne choroby, z których najgroźniejszą okazały się tyfus głodowy oraz czerwonka. Najbardziej cierpieć górale na Podbeskidziu, chociaż kłęska dotknęła i zamieszanych gospodarzy. Wprawdzie zarząd dóbr arcyksiążęcych przyszedł z pomocą i zapomaga, ale była ona absolutnie niewystarczająca, aby wyżyć najbardziej potrzebujących i otoczyć opieką chorych. To lata głodu drugo żyły w pamięci pokoleń mieszkańców Podbeskidzia.

Wielka kłęska głodowa na Śląsku poprzedziła już na przełomie XVIII i XIX wieku a także w latach dwudziestych ub. wieku inne, chociaż nie tak dotkliwie, kłęski.

I tak np. w sierpniu 1813 roku nawiedziła Łomną i Nawieje wielka powódź, w roku następnym w Jablonkowiu i okolicznych wioskach zniszczono ogromne gradobicia. Doszczętnie zniszczony został wówczas cały urodzaj. Górale znaleźli się w bardzo ciężkim położeniu ze względu na brak nasion pod przyszłe osiewy. Przełożeni gmin, a także poszczególni gospodarze zwrócili się wówczas do Komory z prośbą o pomoc. Prośbę górali poparł jablonkowski rachunkowy Jastrzębki, wobec czego zarząd dóbr książęcych w drodze wyjątku pozwolił na przydział owsa i jęczmienia, oczywiście za opłatą pieniężną.

Poniżej - tekst prośby gospodarzy z Miłkowa, z którego wynika, w jakim położeniu znajdowali się górale i jak bardzo uzależnieni byli od zwrócenia. Tekst ma oczywiście i swoistą wartość dla językoznawców.

Słowna Knięczy Kumorna Administrato.

Nasze dziedzia Miłkow jest od Krupow Bardzo poszkodzona. Ale nam na Sedmi Gruntach pod Nię pojmenowanami Nomerami na Jednom Poskodzynie niber do czela naszej Żiwosti, Nasami i dobytku Żimowej Strawy pozabaweni jame zastali a nase Grunta hoie a smutne Leżdy zastaly, kiera nastatna Przihoda i nasemu Panu Jastrzemskemu z Jablunowskiego Distriktu w oczywite spatrzyni uwedone byla i kdy? My niestatni sami sebe, jako i nascho Bydia czym Żiwiti jame namieli, tak jame nas Rohaty dobytek zwiezozzi czesti odprodzi museli, a ze ty Penze sebe sami Żiwosti, a pro kono strawy kupowati, teraz sie juse wiat woikej drahotie jame sa wypradzili te ani sebe ani tako nasech Konl czym Żywiti namame.

Prosi My wiat Woikey chudobie sa znajdujcie jezciez Kray Miłkowiński Wrchnosti se unikajciez k Noham Padajicz Nohy Ruche Libame zeby nas też jezciez Strawom Hlad jorliczem Ludem jakom Żiwnostom pomoczen byli obitni sobie raczyli. Tlesicze se Miłkowitzem Wyslyszeni zewasem należyczem Respectem zastawame.

Signatum w Miłkowie dnia 19 tom Marca 815.

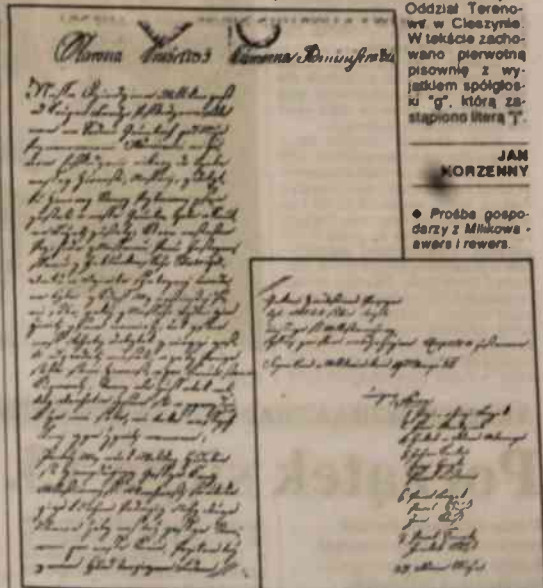
Unizeni - Nomera: 1. Jirzi a Jirzi Boczek, 2. Jan Martynek, 4. Jakub a Adam Mitranga, 5. Johan Kantor, Jirzi Heczkow, Pawel Laszwan, 6. Pawel Boczek, Pawel Klusa, Jan Klusa, 7. Pawel Sametz, Jakub Klusa, 33. Adam Ulich.

Original prośby, podobnie jak inne dokumenty, znajduje się w Województwie Archiwum Państwowym.

Oddział Terenowy w Cieszyńcu. W tekście zachowano pierwotną pisownię z wyjątkiem spółgłosek "g", którą zastąpiono literą "t".

JAN KORZANNY

Prośba gospodarzy z Miłkowa - awers i rewers.



## FINAŁ QUIZU "SUPER-MIX" W OBIEKTYWIE MARTYNY RADŁOWSKIEJ-OBUSNIK



Redakcja miesięcznika "Ogniwo" przywitała w poniedziałek najlepszych uczniów szkół z polskim językiem nauczania uczestniczących w redakcyjnym quizie "Super-mix". ● Miejsca łosowane z kapelusza. ● Gustawa Sajdoka, redaktora naczelnego "Ogniwa" i pomysłodawcy quizu. ● Zawodnicy w skupieniu odpowiadali na pytania dotyczące nauk humanistycznych, ścisłych, filologicznych oraz słynnych osobowości kultury i sportu. ● Mieczysław Kokotek



(PSP Gnojnik) odbiera z rąk Piotra Szwarca, konsula Konsulatu Generalnego RP w Ostrawie nagrodę dla laureatów - wyjazd do Polski. Obok niego - Radek Stwiernia (PSP Lutynia Dolna). ● Małgorzata Rakowska, dyrektor PSP w Gnojniku z dumą patrzy na swoich wychowanków-laureatów, Janinę Bujok i Mieczysława Kokotka. Obok Czesław Curzykło, redaktor naczelny "Jutrzenki".

## NAJWIĘCEJ OFERT DLA SPECJALISTÓW, NAJMNIEJ DLA OSÓB BEZ KWALIFIKACJI I NIEPEŁNOSPRAWNYCH

# Po czterdzieście bez szans?

W ubiegłym tygodniu na Giełdę Pracy i Przedsiębiorczości w Ostrawie przyszło ok. 8 tys. osób. Przedstawiciele 95 instytucji, zakładów przemysłowych oraz firm prywatnych zaproponowali im 1580 ofert pracy. Ponad 800 bezrobotnych skierowano do pracodawców na rozmowy kwalifikacyjne, ale tylko część z nich dostanie pracę.

Najwięcej ofert, bo 154, przedstawiła Huta Witkowiec, która poszukuje przede wszystkim slusarzy, spawaczy i frezerów. Montażysty Hutnicze (140 miejsc) potrzebują monterzy, osi i betoniarzy, sztaliste na Rzędach i w Ponubie - zatrudnią od razu 23 lekarzy i laborantów, a Komunikacje Miejskie kierowców autobusów, tramwajów czy trolejbusów. Propozycje czy zdecydowanie mniej niż bezrobotnych (tylko ostrawski Urząd Pracy rejestruje ich 7,5 tys.). Giełdy pracy mają jednak to do siebie, że na miejscu można się zorientować, na jakie profesje jest i będzie w przyszłości największy popyt.

Na robotę nie czekają menedżerowie i księgowi w nowoczesnym wydaniu. Bardzo duże szanse mają kandydatki na asystentki szefów, od których wymaga się jednak wyższego wykształcenia. Takie stanowiska są do wzięcia przez osoby ze znajomością języków obcych, obsługi nowoczesnych urządzeń biurowych, no i naturalnie komputera. Są też potrzebne panie do prowadzenia biura, czyli znające się po trosze na wszystkim. Kandydatki musiały mieć jednak kilkuletnią praktykę w zawodzie i wiek do 35 lat.

Poszukiwani są też specjaliści marketingu, nauczyciele języków obcych (najlepiej angielskiego i niemieckiego), wychowawcy, ekonomiści, zmyślnicy. Mniej szanse na uzyskanie zatrudnienia mają prawnicy, zaś najmniej ofert pracy było dla absolwentów szkół artystycznych.

Zatrudnienie znajdzie kelnierka, sprzedawczyni, szwaczka czy fryzjerkę, pielęgnatka, kucharzka, liryżerka lub podciurzystka.

Brakuje ofert dla osób niewykwalifikowanych. Im proponuje się wyłącznie prace pomocnicze albo do kształcenia. Niewiele było ofert dla osób niepełnosprawnych.

Wielu młodych ubiegalo się o prace w firmach ochroniarskich - IPB i GROUP-4. Szanse mieli absolwenci szkół średnich lub zawodowych z maturą, którzy ukończyli 21 lat i są w dobrej kondycji fizycznej. Nie było natomiast ofert na prace w kopalniach. "Potrzebujemy pracowników wykwalifikowanych, m. in. slusarzy i elektryków. Dawnej młodzieży przychodziło do nas pracować z powodu dużych zarobków, dziś tyle samo, czasami nawet więcej, proponują im firmy prywatne. Chłopcy oczywiście wybierają drugą możliwość" - mówi przedstawiciel ZOK

(kopalnie "Laz", "Dukla" i "Franciszek").

Spotkałam na ostrawskiej giełdzie grupkę pan z Hawierzowa i Orłowej. Znami się z kilku giełd zorganizowanych na naszym terenie w Karwinie, Hawierzowie i Orłowej. Niekiedy ani jedna z nas nie znalazła tam dla siebie odpowiedniej posady. Przychodziliśmy do Ostrawy, bo bądź co bądź oferty pracy są tutaj ciekawsze i jest z czego wybierać. Wszystkie z wyjątkiem Wlasty, która jest absolwentką szkoły zawodowej, mamy średnie wykształcenie. Dopiero się rozglądamy. Wierzymy jednak, że chociaż ktoś z nas się zalepie" - mówi pani Anna z Orłowej.

"Ponad rok szukam pracy. Mam praktykę, potrafię obsługiwać komputer. Niekiedy mam ponad czterdzieści lat i to mnie dyskwalifikuje. Dziś jest księgowa czy sekretarka musi mieć naprzyj 35 lat, znać język obcy i jeszcze do tego wyglądać jak modelka..." - mówi z zalem pani Anna. "Znikome szanse na znalezienie pracy mają również kobiety wychowujące dwójkę czy trójkę dzieci. Pracodawcy pytają o kwalifikacje, stan cywilny, o wiek dzieci" - skarży się pani Wlasta z Hawierzowa. "Banaś nie do przeskokowania jest też limit 40-45 lat. A moim zdaniem to totalny absurd, w tym wieku kobiety mają już ustabilizowaną sytuację rodzinną, spore doświadczenie zawodowe. Pracodawcy patrzą jednak przez pryzmat zwolnień lekarskich, nieobecności z powodu chorób dziecka, rodzinnych obowiązków..."

więzków, które nas, ich zdaniem, zbyt pochlebnieją. Panowie są w tej szczególnej sytuacji, że w ich przypadku liczą się przede wszystkim kwalifikacje i wiedza" - dodaje z gorzkością.

Jakus czas temu, szukając posady zdecydowałam do jednej z prywatnych firm, którą zaproszono do mi w Urzędzie Pracy. Gdy otwarcie przyznałam się, że jestem poza limitem wiekowym, nikt nie chciał ze mną rozmawiać" - wspomina towarzysząca swoim bezrobotnym koleżankom pani Helena, zadana 45-letnia mężatka z kilkuletnim stażem w księgowości. "Następnego dnia w pełnej gali i dobrych ciuchach stawiam się w burze obdobiście i wrzocię, wródy były to całkiem inne rozmowy. Usmiechem, pogawędka przy kawie... Facet uśmiechał mi na słowo i zatrudnił mnie".

Grzechem numer jeden pan (i to nie tylko po czterdzieści), zdaniem pracodawców reprezentujących zwłaszcza firmy prywatne, jest brak smykałki technicznej, rozumianej jako bezradność wobec obsługi komputerów. Chętniej też widzą mężczyzn niż kobiety w administracji, w księgowości, w zawodach wymagających studiów wyższych. Nie ma już właściwie kategorii zawodowej, w której kobiety byłyby bardziej poszukiwanymi pracownikami niż mężczyźni. Drugą, po braku obeznania z urządzeniami technicznymi wadą obciążającą kobiety-pracownice, jest brak czy też ograniczona dyspozycyjność, z uwagi na obowiązki rodzinne, oraz mniejsza odporność psychiczna. Kobiety-pracownicy nie bardziej cenią u kobiet-pracowników poczucie obowiązku, odpowiedzialność i zaangażowanie w pracę, mężczyźni-pracodawcy dodają do tego atrakcyjny wygląd.

WANDA KULA



▲ Na ostrawskiej giełdzie pracy.

Fot. MŁLAN PÉGARIN

## SKĄD SIĘ WZIĘŁA TRADYCJA ŚWIĘTA BOŻEGO CIAŁA?

# Początek sięga 13. stulecia

W dniu dzisiejszym Kościoł katolicki obchodzi uroczystość Bożego Ciała, poświęconą czci Najświętszego Sakramentu. Główną motywacją ustanowienia tego święta były objawienia św. Juliany z Cornillon (we Francji). Od 1209 roku miała ona widzenia jasnej tarczy z ciemną plamą. Interpretowano je jako skutek braku wśród święt kościelnych specjalnego dnia poświęconego czci Najświętszego Sakramentu, czyli Bożego Ciała.

Pod wpływem tych objawień Bp. Robert ustanowił w 1246 roku takie święto dla diecezji Liege (w Belgii). Następnie zostało ono rozszerzone na całe Cesarstwo Rzymskie Narodu Niemieckiego.

W 1264 roku papież Urban IV bullą "Transiturus" ustanowił święto Bożego Ciała świętem całego Kościoła. Jako termin jego obchodów wyznaczył czwartek po oktawie Trójcy Przenajświętszej. W ogłoszeniu bulli, a tym samym wprowadzeniu tego święta w całym Kościele, przeszkodziła śmierć Urbana IV. Wprowadzenia Bożego Ciała do kalen-

darza świąt w całym Kościele dokonał papież Jan XII, zaś Bonifacy IX w 1399 roku połączył wprowadzić święto tam, gdzie jeszcze go nie obchodzono.

W Polsce obchody święta Bożego Ciała wprowadził w 1320 roku w diecezji krakowskiej bp Nankar. Należało ono do świąt głównych, obchodzonych także przez lud. Przyjęło też powszechnie zwyczaj odprawiania mszy w święto i w jego okolicy w obcokrajowców Najświętszego Sakramentu.

Procesje z tej okazji odprawiano z wielkim przepychem. Uczestniczyło w nich duchowieństwo, ochy, bractwa kościelne, szkoły, wojsko i rzesze wiernych. Od czasów renowacji udział w procesji łączący się w świadomości wiernych z manifestacją przynależności narodowej;

W II Rzeczypospolitej oraz w pierwszych latach po wojnie w warszawskiej procesji Bożego Ciała obok prymasa Polski uczestniczyli reprezentanci rządu, idąc pod baldachimem i prowadząc pod rękę cesarza. Np. w roku 1945 rząd reprezentował wicepremier Stanisław Janusz, zaś w latach 1946-48 - m. in. gen. Piotr Jaroszewicz, ówczesny wiceminister obrony narodowej. Wbrew wielu przekazom Bolesław

Bierut, jako prezydent, nigdy nie uczestniczył w procesji Bożego Ciała.

Konferencja Plenarna Episkopatu Polski zmodyfikowała w 1987 roku obrzędy procesji Bożego Ciała, wprowadzając w całej Polsce nowe modlitwy przy każdym z czterech ołtarzy oraz czytania czterech Ewangelii, tematycznie związanych z Eucharystią.

## Boże Ciało w przysłowia ludowych

Boże Ciało - skocz do wody śmieło.

Boże Ciało - żyło zakazkocio.

Jaki dziur jest w Boże Ciało, takich dziur potem niemało.

Jeżeli w Boże Ciało jest deazcz, to pewnawie żnwa będa deazczowa.

Na Boże Ciało się prosa śmieło.

O Bożym Ciele się atarkę śmieło.

Po Bożym Ciele się przedziwo śmieło.

Według "Rok płaci - rok traci"



Dzisiaj, 6 czerwca, obchodzi jubileusz 70. urodzin pisarz Wiesław Adam Berger. Urodzony w Ostrawie-Przywozie, wychowywał się w Będzicach Dolnych i ten właśnie zakątek nad rzeką Łucyną jest głównym obecny w jego prozach. W czasie II wojny światowej wywieziony został do Niemiec. Uczył się w gimnazjach francuskich w Villard de Lans i podparyskim Haussais oraz w gimnazjum orłowskim. Pracował jako artysta w teatrach ostrawskich.

W stosunkowo krótkim czasie pojawiło się kilka znaczących książek W. A. Bergera - tomy opowiadań i nowel: "Świerszcze w głowie" (Kraków, 1975), "Zmysły" (Katowice, 1981), "Idę Concorde" (Warszawa, 1984), "Most nad Łucyną" (Ostrawa, 1987), "Okey" (Katowice, 1988), "Marianka" (Ostrawa, 1995). W. A. Berger jest członkiem SLA, członkiem Związkiem Literatów Polskich w CSRF oraz Stowarzyszenia Literatów Polskich, Mieszka w Ostrawie-Ponubie. Publikuje w "Głosie Ludu", "Zwrocie", "Kalendarzach Śląskich", "Miesięczniku Literackim", "Pogłędach", "Zyciu Literackim" i innych pismach w Czechach i Polsce.

## Wiesław Adam Berger

# Na moście Rialte

(Opowiadanie pisane na moście)

Myslałem o tym MOŚCIE od dawna - utkwił mi w myślach, ukłosał w wyobraźni. Most! Chciałem do niego w jakis sposób ponownie dojść. Na szczęście istnieje nadal, nie jak ten bidny most w Mostarze. Ludzka głupota, złość, nienawiść jest nieograniczona... Stałem tu i stoję, jak na posterunku. Taki woły, który w swojej naiwności walczył o coś, co nazywają "demokracją" - ale to walka z wiatrakami - salut Do Kichotowi. Nie ma zwycięstwa nad zlem - nie ma zwycięstwa nad dobrem. Nosiem na wiatrówce włosową odznaczenie - wpiął mi je oficer armii US - rozmawiając ze mną po niemiecku - za co w rodzaju wdzięczności, że udało mi się odnieść zwycięstwo do szpitala polowego rannego żołnierza należącego do jego kompanii. Wigo Sprawiedliwość, którą trzymała w dłoni Bogumi Pięknoska - nie, nie pomyliłem się, chodzi właśnie o tę bogumi - bez opaski na oczach, miała w nich błask radu - więc waga była jej niepotrzebna - tak wykrywała niesprawiedliwość i fałsz, i jak-ś taką sprawiedliwość.

Mafia-tolejes w czarnym fraku i czarnym cylindrze na głowie podszedł do mnie: - Piekło jest tuż, tuż - powiedział - niebo za wysoko...

No cóż, miewam te obsesje mostów.

Pod "tokokowo-barokowym" mostem płyną po Kanale Grande różnego kształtu różnokolorowe gondole. Piękne są te z zakochanymi. Jedna z nich, czarna, barokowa, wymoszczona z wielką fantazją czerwonymi akwami, niewiele brakowało a z burzliwej, namiętnej miłości - byłaby się przewróciła. Jednak doświadczony gondolier kilkoma ruchami wiosel wyrownał rozchwianie i popłynął dalej. Wenecjanin, chłop jak się patrzy, co to wzdął i przeżył nie jedno, za uratowanie doznał innej miłości. Facet, który zwał się katastrofą w gondoli, nagle zasnął - jeszcze nie była to całkowita "śmierć w Wenecji" - widocznie za mono przeżywał, a serce miało słabawę, zaś mocno opalona dziewczyna, z dumą, jakby wsiadła w wiosło, prawdopodobnie Katalonka, była młoda i namiętna, on poniekąd za nią i w sie wkuł. Zdarzył się i takie sceny. Tego, czego nie dokonywał Rudzielec, musiał dokonać - ratując męski honor a zarazem kobiece roznamiętanie - wenecjanin z wiosłem.

No cóż, miewam te gondolerskie obsesje.

A na moście Rialte nadal żywo. Josef Brodski, "Znak wodny". "Sądzę po prostu, że woda jest obrazem czasu (...)"

Przed laty odszedł z tego świata - i to niedobrowolnie - funozio Mussolini a po nim w inny sposób genosse Hitler - facet, który rozwalił psychicznie i fizycznie Italię. Rzymczy bogowie a nawet greccy zamarli z wrażeń. Ale to już dawno - czas - chociaż w Rzymie Mussolini nadal stoi na baczność na swoim piedestale. Dla mnie to karykatura socrealistycznego dogmatu i totalitaryzmu - karykatura czasu.

Jednak teraz, tu, na tym moście widziałem pejzaż konkretny, a zarazem film własnych wspomnień. Wtedy czekałem tu młody - zakochany, patrząc w odbijający tęczę kolorów Grand Canal, Josef Brodski, "Znak wodny". "Wydawało mi się (...), że jeśli Duch Boży unosił się nad wodami, się rozczepił musiał się w tych wodach odbić!" W tej chwili jest taki sam, jak przed laty. Czas, i wcale - jak mówią o nim te języki (zwłaszcza ze wschodu), że śmierdzi, bo gnije, nie cuchną!

Joachimie - zjawia się moja dziewczyna i bierze mnie za rękę - wieszac jestem.

Przeszliśmy, prawie nie dotykając stopami, przez cudowny most - bełtał zawsze widywałem w swoich snach - by zagubić się w wąziutkich, aż za bardzo romantyzm, uliczkach. Byłem wówczas, jak i teraz, i zawsze, zauroczony impresjonizmem. Istniał wrodości, a przede wszystkim w liściach wody płynącej w kanałach. Josef Brodski, "Znak wodny". "Widok jako fizyczne przedłużenie i wcielenie naszych ideałów (...)" Laura, chociaż czas był zupełnie inny, ubierała się tak, jakby zeszła z obrazu Lautreca. Mnie żołnierz spod biały gwiazdy, wcale to nie dziwiło. Po prostu, wrotem po przodkach, do Europy. Byłem znowu Europejczykiem. Pasowało to do mojej wyobraźni i właśnie takiej Wenecji - tak jak świątynia Świętego Marka.

Laura i Wenecja są dla mnie w tej chwili - bo zawsze liczy się wczesność: więc teraz - wszystkim, i initially Wenecja, do której zawsze dążyłem, nawet wtedy, kiedy już JEJ nie było na tym naszym wschodnim świecie - marząc o niej za kral (opuszczając w słowie "kral" literę "a" pozostaje "ka!"), rozdzielonej szutnicze Europy. Do której - nieśczęsny - wrocie. Dla panów-towarzyszy wschodu, którzy mogli jeździć, gdzie tylko im się za chowało. Wenecja cuchia kanałami i umierała na amen zgłiznątą zgniełemu Zachodu. Utopcy wschodu powinni byli się wszyscy utopić w własnych cuchnących kanałach.

Dokończenie w sobotnim numerze "GL"

**sp. ALOJZEGO ŻIDKA**

Dnia 6 czerwca mija 6. rocznica śmierci naszego Drogiego Ojca ze Szonowa. O chwilę wspomnień proszą synowie z rodzinami. O-037

**sp. JANA BOJDY**

Z Trzyczno. O chwilę wspomnień proszą żona i córka z rodziną. AD-078

**sp. ROZALIA KONCZYŃNOWA**

z Hawerczowa-Suchej, która zmarła 25. 2. 1993 r. Dnia 6. 6. 1996 obchodziliby swoje 6. urodziny jej Prawnuczka i nasza Kochana Córeczka, Sióstrzyzka i Wnuczka

**sp. ZUZANKA MUCKOVÁ**

która zmarła 20. 2. 1993. O chwilę wspomnień proszą najbliżsi. CS2/100

**IMIENINY OBCHODZĄ: 6. 6. - DOMINIKA, KLADIUSZ, LAURENTY, NORBERT, PAULINA, SYMEON, WIĘCERAD; 7. 6. - ANTONI, CIECHOMIR, JAROSŁAW, LUKRECJA, PAWEŁ, ROBERT, WIESŁAW, IVETA, RÓBERT**

**Wspomnienie to cicha nuta wyjęta z tonów przeszłości.**

Dziś, 6 czerwca 1996 obchodziliby 90. urodziny nasza Kochana Matka i Prababcia

**sp. ANNA HOLESZOWA**

z Orłowej-Lutyni. O chwilę cichych wspomnień prosi syn Józef z rodziną. O-039

**W głębokim żalu pogrążeni podajemy wszystkim przyjaciółom i znajomym smutną wiadomość, że dnia 3. 6. 1996 zmarł w 88 roku życia nasz Ukochany Ojciec, Teści, Dziadek, Szwagier, Wujek**

**sp. SYLWESTER BRODA**

Pogrzeb Drogiego Zmarłego odbędzie się w sobotę 6. 6. 1996 o godz. 10.00 z kościoła w Suchej Górnej. W smutku pogrążona rodzina. AD-080

**W głębokim smutku pogrążeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, iż dnia 3. 6. 1996 zmarła w wieku 73 lat nasza Kochana Mamusia, Żona, Teściowa, Babcia, Siostra, Ciocia i Szwagierka**

**sp. AURELIA SZYMONKOWA**

zamieszkała obecnie w Czeskim Cieszynie. Pogrzeb Drogiej Zmarłej odbędzie się w piątek 7. 6. 1996 o godz. 14.30 w kościele ewangelickim na Niwachs w Czeskim Cieszynie. B-093

**SCENA POLSKA - TRZYNIEC:**  
"Kopuśnek" (6. 7. godz. 10.00)  
**SCENA CZESKA - KARWINA:**  
"Pomaton" (6. godz. 19.00, gr. A-7),  
**CZEKI CIESZYŃSKI:** "Upińie zbytek perony" (7. godz. 19.00, gr. M-4)

**ORŁOWA - Wazechdziel: Pięknosc z baru (6. 7. godz. 16.30), KARWINA - Reflex: Drzewo marzeń (6. 7. godz. 17.00, 20.00), Centrum Kola (6. 7. godz. 15.30, 17.45), Morderstwa według wzoru (6. 7. godz. 20.00), Kłmno lenie: Początek polski pomydły (6. 7. godz. 21.30), TRZYNIEC - Kłmno: Jak przeladowana zezwierna (6. godz. 17.00, 20.00, 7. godz. 17.30)**

**PITS "BESKID ŚLĄSKI" podaje do wiadomości, że wywiezka na Ropczę odbędzie się w sobotę 8. 6. Punkt kontrolny obok schroniska od godz. 10.00 - 17.00.**

**HAWIERZOWO-ŻYWOCCIE - MK PZKO zaprasza wszystkich członków i sympatyków na smażenie jacecznicy w piątek 7. 6. o godz. 17.00 do świetlicy Kola. Wejściówka: humor i jajka.**

**STONAWA - Macierz Szkolna szkoły i przedszkola oraz MK PZKO zapraszają na tradycyjny "Festyn" w niedzielę 9. 6. o godz. 15.00 do parku Domu PZKO w Stonawie. W programie atrakcje festynowe, występy dzieci i bufety domowe. Sprzedaż kiełbasy w sobotę 8. 6. o godz. 13.00 do 17.00.**

**KARWINA-NOWE MIASTO - MK PZKO zaprasza na smażenie jacecznicy w piątek 7. 6. o godz. 17.00 w świetlicy Kola.**

**KARWINA-DARKÓW - Podstawa Szkoła Artystyczna im. B. Smętana w Karwinie zaprasza na koncert solistów kameralnych pod kierownictwem Zdzisława Hudeczka we wtorek 11. 6. o godz. 19.00 do Domu**

**RADA POLAKÓW w RC informuje wszystkich wyjeżdżających na kolonie polonijne do Choszczna i Złotowa, że opłaty za kolonie, w wysokości 2 100 koron od osoby, należy dokonać w nieprzekraczalnym terminie do 25 czerwca br.**

Wpłaty można dokonać osobliście w biurze Wydawnictwa "OLZA" w Czeskim Cieszynie przy ul. Hlavní 3 (II piętro) codziennie, od poniedziałku do piątku, w godzinach od 8.00 - 18.00.

Osoby pragnące skorzystać z dofinansowania z zakładowych funduszy socjalnych mogą tam również otrzymać odpowiednie zaświadczenie.

Wpłaty można dokonywać również za pośrednictwem poczty lub bezpośrednio na konto Rady Polaków w IPB Český Těšín 23 073 56/100.

W tym wypadku prosimy pamiętać o dokładnym zaznaczeniu na przekazie (prelewie) imienia i nazwiska, za które wnoszona jest opłata. Powyższe konieczne jest również przy przelewach dokonywanych przez zażycia pracy.

**Towarzystwo Uzdrowiska w Karwinie-Darkowie**

**ORŁOWA-MIASTO - Zarząd MK PZKO zaprasza na wystawę twórczości Alicji Bartulicowej "malarstwo grafiKa " naft" i rzeźba" do świetlicy Kola w Orłowej-Zimnym Dole w dniach 8 i 9 czerwca w godz. 9.00 - 19.00. Dojazd autobusem miejscim linii nr 5 - przystanek "Smutební síň".**

**ORŁOWA-LUTYNA - MK PZKO informuje, że odbędzie autobus na wystawę "Recepty" w Rodzinie odjeżdża w sobotę 8. 6. o godz. 7.00 od świetlicy. Zgłoszenia przyjmuje p. J. J. Holcák pod nr. tel. 95/22164.**

**CZEKI CIESZYŃSKI-CENTRUM - MK PZKO zaprasza swych członków i sympatyków na piernową dwudniową**

**Kawiarznia poetycka AWION serdecznie zaprasza na program poetycko-muzyczny, poświęcony jubileuszom zwolnizkarskich artystów zajątutowa-ny**

**KOLUMBOWIE ROCZNIK... 6 w piątek 7 czerwca 1996 o godz. 19.30 w klubie Teatru Cieszyńskiego.**

Udział biorą aktorzy Soeny Polskiej i Czeskiej, goście imprezy poetyckiej

"Kamień czy słowo" i artyści i jublaci Wiesław A. Berger, Wilhelm Przeczek, Kazimierz Kaszper, Franciszek Balon, Piotr Morzyk, Zbigniew Czudek, Stanisław Jedzok, Renata Puzlischer i inni. Półki o jublaci-plastyki, Stanisław Kraus, Monika Milerska, Ewa Damborska i Jan Rusnok junior nie potwierdził swego udziału. Prowadzenie: Renata Puzlischer i Karol Suszka. Wejściówki w cenie 50 Koron można jeszcze rezerwować w biurze organizacji widowisk teatru, nr. tel. 068/ 637 1208-9.

**Schronisko turystyczne "GIROWA" w Mostach k. Jablonkowa urządzą w sobotę 29 czerwca br.**

**"ZŁOT CZAROWNIC" Start o godz. 14.00, dla pierwszych trzech lotów przewidziano nagrody rzeczowe. Dobra zabawa i posiłek zapewniony. Zarazem oferujemy wolne miejsca w sezonie letnim. Informacje pod nr. tel.: 0659/96 224. Czestymy się na Państwa odwiedziny! B-094**

**29 Kwiecień Premiera TV**

**7. 6. - 13. 6. 1996, godz. 17 - 18 Program polski:**

- Igrzyska lekkoatletyczne polskich szkół podstawowych.
- Finał konkursu "Ognia" SUPER-MIX
- Zielarz MVDr Jan Rucki radzi
- Odszedł dr Józef Ondrusz.

**● CZESKI PROGRAM TELEWIZYJNY**

**CZWARTEK 6 CZERWCA**

**■ NOVA:**

- 6.00 Śniadanie z Nową
- 6.30 "Cichy ból" (film czeski)
- 10.00 "Moja bestia" (serial)
- 10.50 Akşamne drapieżnik - kłmno kotów (senal przyrod.)
- 11.16 Głomna
- 11.25 "Mełroze Place" (serial)
- 12.10 "Kojak" (serial)
- 13.06 Zaryzykuj (teleturniej)
- 13.30 Karuzela (teleturniej)
- 13.55 "M.A.S.H." (senal)
- 14.25 "Młodzi i niespokojni" (senal)
- 15.10 "Tak plynie czas" (serial)
- 15.55 "Gracie w opalach" (serial)
- 16.25 "Highlander II" (senal)
- 17.20 Ratownicy III (senal)
- 18.15 Zaryzykuj (teleturniej)
- 18.45 Karuzela (teleturniej)
- 18.50 Prognoza pogody
- 19.30 DTW
- 19.50 Wiadomości sportowe
- 20.00 "Zwrodowcy" (senal)
- 20.55 Nowe Bingo
- 22.05 "M.A.S.H." (senal)
- 22.30 Własnosc dos
- 22.35 "Kojak" (senal)
- 22.55 "MacGyver" (senal)
- 0.15 "Dolina łalek" (senal).

**PIĄTEK 7 CZERWCA**

**■ NOVA:**

- 6.00 Śniadanie z Nową
- 6.30 "Zwrodowcy" (senal)
- 9.25 Sportulmno
- 10.10 "Tim" (film australijski)
- 12.00 Na własne oczy (pr. public.)
- 12.40 "Kojak" (senal)
- 13.30 Zaryzykuj (teleturniej)
- 13.55 Karuzela (teleturniej)
- 14.20 "M.A.S.H." (senal)
- 14.45 "Młodzi i niespokojni" (senal)
- 15.30 "Tak plynie czas" (serial)
- 16.20 Teakwon-do WTF (Mistrzostwa RC w Pradze)
- 16.45 "Kuzyn i kuzynka" (film franc.)
- 18.30 Zaryzykuj (teleturniej)
- 18.45 Karuzela (teleturniej)
- 19.10 Pytania do pramera
- 19.20 Prognoza pogody
- 19.30 DTW
- 19.50 Wiadomości sportowe
- 20.00 "Głina Arne Lewisa" (film USA)
- 21.45 Własnosc dos
- 21.50 "Zwornica szana" (senal)
- 22.45 Tabu
- 23.30 Playboy
- 24.00 "Wspomnicy z dzielnicy chłabed" (film USA).

**■ TC 1:**

- 6.00 Studio 6
- 6.30 "21"
- 9.00 Wiadomości
- 9.05 Młm - mas
- 10.00 "Zycie na zamku" (senal)
- 10.50 Oskar Agnewicz Czeskiej (teleturniej)
- 11.30 Genus
- 11.45 Odrzwerciedzenia
- 12.00 Władomości
- 12.05 Kultura '96
- 12.20 Klub Sarsora
- 12.50 Romale (magazyn)
- 13.10 Poradnik obywatelski
- 13.30 B.S.P. Live
- 14.10 "Pękłno, lo nie wszystko" (film przyrod.)
- 15.00 "Szczicka na szczepce" (bajka)
- 16.00 Wiadomości
- 16.05 "Pravo w Los Angeles III" (senal)
- 16.55 Aerobit z Barą
- 17.00 Maglon
- 17.20 Wczasyznika
- 18.00 Prognoza pogody
- 18.05 Report
- 18.20 "Droga do Avonlea II" (senal)
- 19.10 Wczorom na stronie
- 19.15 Wczasyznika
- 19.20 Wydarzenia pogoda
- 19.25 Bratim, punty, sekundy
- 20.00 "Opoc chryzety" (film USA, cz.2)
- 21.45 Tacy byliśmy, dobrzy rodacy
- 22.05 Władomości
- 22.30 Remanent w "Szaratze" (pr. rozrywki)
- 23.20 Rosja (senal dok.)
- 0.30 Magazyn polchyczny
- 0.40 "21"
- 1.10 Nina Hagen (prezentacja niemiecka)
- 2.00 Finał NHL.

**■ TC 2:**

- 6.00 Euronews, 6.45 Report, 6.30 Studio 6
- 12.00 Euronews, 15.00 Przygoda w przyrodzie, 16.35 Trzymaj się! (pr. ekol.), 16.55 Kamikadze - M5 w wylogach rowerów górskich, 17.55 Wczorom na stronie, 18.30 Mistrzostwa RC w sekcjiowe piazowej, 19.30 Sportissimo, 20.00 Pomyślny tydzień (zabawy walii wyborczy pomiędzy ODS i ČSSD), 20.40 Oko, 21.00 "21", 21.30 Czechosłowacja tygodnik filmowy, 21.40 "Wspomnienia i Francji" (film franc.), 22.19 "Rapingtons" w Los Angeles (pr. muz.), 0.05 Aktualności TVS.

**■ PREMIERA TV:**

- 7.00 Programy regionalne, 8.00 Cwiczmy z Olga, 8.10 Teledzisiaj, 8.20 "Candy" (senal arm.), 8.45 "Rajská piaz" (senal), 9.10 "Dzlas serce" (senal), 9.35 "Santa Barbara" (senal), 10.20 Teledzisiaj, 10.30 Pytania z kapekusa (teleturniej), 11.10 V.J.P. - wpływowe osoby (cytl dok.), 11.20 "Detektive Remington Steele" (senal), 12.10 O zwierzach z K. Cernochem, 12.30 Masi magazyn dla kobiet, 12.50 Style country, 13.30 S.O.S., 16.30 "Rajská piaz" (senal), 17.00 Programy regionalne, 18.00 Cwiczmy z Olga, 18.10 "Santa Barbara" (senal), 18.20 Terno, 19.30 "Dzlas serce" (senal), 20.00 "Szwedzka zapalka" (senal TV), 21.10 Alka (pr. public.), 21.45 "Szana Antiny ego" (film czeski), 22.10 Aktualności dnia, 23.20 Euro-pejslo show pilni nożnej, 0.15 Teledzisiaj.

**■ PREMIERA TV:**

- 6.00 Euronews, 6.45 Report, 6.30 Studio 6, 12.00 Euronews, 14.25 "Powrót do domu" (senal), 15.10 "60" (teleturniej muzyczny), 16.10 Country przyboc, 16.90 O zdrowiu, 17.10 "Kto widział wiat" (film kanadyjski), 18.50 Kinobox '96, 19.30 Nowe kłmno, 19.30 "Giny" (senal), 19.55 Wczorom na stronie, 20.00 To nalepsza z kłmny, 20.30 Brance (film dok.), 20.48 Lapidarium, 21.00 "21", 21.30 Zespól "The Residents" (program muzyczny), 23.05 Gość do domu, 23.30 "Do domu" (film francusko-algerijski), 0.05 OK Pop, 1.15 Aktualności TVS.

**■ PREMIERA TV:**

- 7.00 Programy regionalne, 8.00 Cwiczmy z Olga, 8.10 Teledzisiaj, 8.20 "Candy" (senal arm.), 8.45 "Rajská piaz" (senal), 9.10 "Dzlas serce" (senal), 9.35 "Santa Barbara" (senal), 10.20 Teledzisiaj, 10.30 "Szwedzka zapalka" (senal TV), 11.40 Alka (pr. public.), 12.10 "Szana Antiny ego" (film czeski), 12.30 S.O.S., 16.30 "Rajská piaz" (senal), 17.00 Programy regionalne, 18.00 Cwiczmy z Olga, 18.10 "Santa Barbara" (senal), 18.20 Dziennik, pogoda, 19.20 Terno, 19.30 "Dzlas serce" (senal), 20.00 "Cadfas" (senal), 21.35 "Elziska i jej rod" (senal), 22.40 Aktualności dnia, 22.50 "Pakt Holcrofta" (film brytyjski), 0.45 Teledzisiaj.

**GŁOS LUDU**

♦ Gazeta Polaków w Republice Czeskiej ♦ W wydawnictwo "Olza", ul. Hlavní 3, Cz. Cieszyn, wydaje Rada Polaków w RC przy wsparciu finansowym Rządu RC ♦ Redaguje kolegium ♦ Redaktor naczelny: Władysław Bilto; zastępcy red. naczelnego: Henryk Bitner, Bogusław Kryzaniak ♦ Adres redakcji: 709 29 Ostrawa, P.O. Box 29, Nováhlá 3, telefon: centrala 0607/111, sekretariat 0607/252, dzial łączności i czystelników 0607/249, dzial sportowy 0607/258, redakcyjny 0607/242, 0607/258, faks: 0607/252 ♦ Ogłoszenia przyjmowane są codziennie od 8.30 do 15.00 w redakcji "Głosu Ludu" w Ostrawie (w pozostałych godzinach pod nr. tel. 0607/252 czynna jest sekretaria automatyczna), w poniedziałki, środy i piątki w godz. od 8.00 do 12.00, wtorki i czwartki od 12.00 do 18.30 w biurze "Contact" przy ul. Hlavní 3 w Cz. Cieszynie, w Oddziale Literatury Polskiej Biblioteki Regionalnej w Karwinie-Fryztaoku (na rynku) w godzinach otwarcia, w dni powszednie od 8.00 do 18.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Sibelni 18, Cz. Cieszyn ♦ Pismo wychodzi we wtorki, czwartki i soboty ♦ Kolorpauza PMS ♦ Sidał komputerowy "Głos Ludu" Ostrawa ♦ Druk TIP - drukarnia poniedziałki Ostrawa, s. ♦ Replikator i zdjecie na zamówionych redakcja nie zwraca, zastrzaga sobie również prawo dokonywania składow, adustacji, przeredagowywania tekstów i zmiany tytułów materiałów na zamówionych. Nr indeksu 42501

**NAMWIEKSZY TOUROPERATOR W CZECHACH DLA POLSKI**

**BIURO PODRÓŻY SLESTOUR**  
zaprasza na wczasy:

*Jastrzębia Góra*  
7-dniowy pobyt w pensjonacie - Kč 2.000,-

*Mazany - Makow*  
7-dniowy pobyt z wynajmem z wynajmem - Kč 2.950,-

*Świnoujście*  
7-dniowy pobyt w hotelu z pełnym wyżywieniem - Kč 4.450,-

*Grecja - Paralia*  
samolotem z Ostrawy - 11-dniowy pobyt w apartamencie - Kč 8.950,-

Nasz adres: 737 01 Czeski Cieszyn, Stejnalsni 18  
tel. 068/6371843, tel./fax: 0659/56845

Czwartek 6 Czerwiec

- Program 1
7:00 Program dnia
7:30 Kronikowa rebieta (reportaż)
7:30 Zwyczajna swata - "Zycie morza" (serial dok.) (173)
8:00 "Cudowna zabieg" (film anim.)
8:00 Ziemni program nas smaki
8:05 Zdróżo i Klimku" (wiadomości dla dzieci)
9:30 "Lewca" (film polski)
11:00 Kawa, woskno i brodyca (rap.)
11:30 Program muzyczny
12:00 Przystanek (reportaż)
12:35 Przyrodnicze kapielce (reportaż)
12:55 Na bieżąco (magazyn (reportaż))
13:30 "Zoro" (film francusko-italia)
13:30 Program muzyczny
15:00 Dni Narodów - W Obegortwo Henryka Sienkiewicza
16:30 Na rogu swata i mesochronozno - Bolo Calo
16:30 Kalendarium XX wieku
17:00 Teleprezans
17:20 "Moje jutro stolołek" (komedia muzyczna prod. USA)
18:10 Wchoczywny. Legendy chrzescijaństwa
19:30 "Kod Desses" (film USA)
22:10 Program rozrywkowy
22:10 Wlogoski spoliabna - Jozef Grabala
23:40 Reportaż
23:55 "Ambulans" (film USA)
1.25 Iles toczkaż pilsny (reportaż)
1.55 Przystanek (reportaż)
Program 2
7:00 Jozef Szostak: Miata polska (wspierzone przywroczenie muzyki polskoi)
7:30 "Jaziono bajki" (film anim.)
7:55 "Panny smie" (film muzyczny)
8:30 Program lokalni
9:30 "Mwiany szła" (film dok.)
9:30 Szaryn traktowiec - XV Festival Posenazji Zgarniezka
10:30 Klasyk polski - Krowozyc Dawidowicz
11:00 Artysta dzioscon
12:00 "Sipniedzi niela" (film szwedzi)
13:30 Naprawdz jako jestka (I. Kwiatowscy)
14:00 Antonio Vivaldi: Cztery pory roku (wyk. Il Giardino Armonico pod Giowannego Antonini. Etna Chotni - ultrazyp)
14:40 Techno czasy Kalitochum
15:05 "Zwycięzca Jyca" (film dok.)
15:40 "Noczkoc podrobniana" (film austriacko-niemiecki)
17:25 Czarnoty Tulpan: "Jedyno, co mam..." (koncert jazzowy)
18:00 Programy lokalni
18:10 Piesnar - muzyka filmowa (koncert, który odbył się w kapsle soli w Wielkocze)
19:05 Jeden z dziesięciu (telekinemat.)
19:30 Halo Pana Ryby
20:00 Godzina szczytowa
20:30 Halo weekend
21:00 Panorama
21:30 Sport telegram
21:40 Noci medycy (spektakl poświęcony na historiozo Szostakowa i Komozki)
22:05 "Kochaj moją mamę" (komedia USA)
24:00 Panorama
0:05 Śpiewnik Komedyj (2)
Program 3:
8:00 "Astrotarna" (serial anim.)
8:30 "Victor i Hugo" (serial)
7:00 "Grzybi Adams" (film dla dzieci)
8:30 "Kto widział swata" (film dla młodzieży)
10:00 Poza chosom (film dok.)
10:15 Gauda Malar 398
11:15 Phyllis tysochica (film dok.)
12:30 "Pani smie" (film muzyczny)
14:30 Hee tylko poro e ardyni (reportaż)
15:00 Aktualności
15:06 Program dnia
15:10 "Smacznaki" (serial anim.)
15:20 "Wiece matki" (serial anim.)
15:25 "Wł Buchowina" (serial anim.)
15:35 "Roger Orzułowie" (serial anim.)
15:45 "Mali miszowice" (serial)
16:00 "Miod i paczółki" (serial)
16:35 Koncert kabaretu "Pod Egipci"
17:15 "Nobezpacc" (serial)
18:10 Aktualności
18:40 Portrety malar. 18:00 Wczasy z TV Katowice
19:30 Piesni duzy (pr. dok.)
20:00 "Nuczyca" (serial)
21:45 Andrzej Trafion gra Beate-so
22:10 Aktualności
22:05 Program na piątek
22:10 "Potonosz dabilia" (wiadomości USA)
23:40 Zwycięzca Szostaka
24:00 Gauda Mater (przywroczenie swatowce produkcjo Pawla Lubaszewskiego)
1:00 Legendy zamku
1:15 Onobozkowcy
1:30 Taki jest ciwoszek (serial dok.)
2:00 "Kajawa onogrzego Juka" (film ang.)
3:30 "Romans szulera" (film franc.)
5:00 "Czyste szariotwo" (serial)
5:30 Zwycięzca na morzu (serial dok.)
POLSAT:
7:00 Dzien dobry z Polesiam
7:55 Poranne informacja
8:00 Polityczne grafiu
8:15 Klub Fitness Woman
8:30 "Czarodzieja z kapezyca" (serial)
9:00 "MacGyver" (serial)
10:00 "Szaleki smolosi" (serial)
11:20 Jesadny (magazyn galeryjny)
11:50 "Potos" (film polski, cz. 1)
13:30 "Za uszka i ciu" (film telewizyjny)
14:00 Motowiadomosc
14:30 Link Jural (magazyn mody)
15:00 MALGORZATA
15:30 "YeYeYe"
15:30 Johnny Quest (serial anim.)
16:00 Informacja
16:15 Ona (On w Tabany Sony-Sarno)
16:45 "Graco i Opaloch" (serial)
17:15 Kalambry
17:45 Studjo Polesia
18:15 Szrta informacja
18:45 "Druzyna A" (serial)
19:50 Informacja
20:05 Nafepazawa wiadomosc swata" (film USA)
22:50 "Adam" (serial)
23:20 4 x 4 (magazyn telewizyjny)
23:50 Na lądzie temat
0:30 Kalambry
1:25 Studjo Polesia
PIATEK 7 CZERWCA
Program 1
6:00 Kawa czy herbata?
7:45 V.I.P. - rozmowa Jedyny
8:00 "Mada na szosce" (serial)
8:30 Tropami prelatow. Morze i burzyny

- 9:00 Wadomosc
9:10 Mama i ja (program dla matki i 3-latka)
9:20 Dniowa przedstawa Pradziwny koncert Jozefa
10:00 "Kuno mlodziog Jilary Jonesa" (serial)
10:30 Muzyka Jedynka
11:00 Zrob to jak jak my - Kolumb pilsowcy demalo
11:15 Mala spozrone - Duchy strazy
11:30 Polska bez szoski
12:00 Wadomosc
12:10 Agrobiznes (rozmowy magazyn inform)
12:15 Magazyn Nowosmi (Pawlowosc specjalnie - Jozefu Wesołym randa)
12:40 Busiana gozcom Telewizj Edukacyjna
14:10 Telekontakt
14:20 Szostakowa kolumna
14:50 Program dnia
15:00 Muzyka Jedynka
15:30 "Mada na szosce" (serial)
16:00 Dla mlodych wzdrowi Fronta
16:25 Dla doci Cuchoci
16:30 Kalendarium XX wieku
17:00 Teleprezans
17:20 Tala, a Marcin ponozidzi
17:30 Goniec (tygodnik kultury)
17:45 Bańszczak
18:05 Ranzka w cownio (tablica quizowa)
18:50 Co by ja paszeczka - Dopuszczali mloz Mercza
19:00 Wychowanka
19:30 Wadomosc
20:10 "Osadni zachod szoska" (western USA)
22:05 Puls dnia
22:25 WC Kwadrans
22:45 Mann do Malary, Malarna do Menna
23:25 Wadomosc
23:40 Parada przedstawa
24:00 "Noc na Ziemi" (film USA)
Program 2
7:00 Panorama
7:10 Sport telegram
7:15 Poranny magazyn Dwójka
7:50 Akademia zdrowa Dwójka
8:00 Program lokalni
8:30 "Paina chata" (serial kom.)
9:00 Sniad kobiec
9:30 "Sniad, czyli na mada zagnaj" (serial dok.)
9:55 "Pan Miazos" (serial anim)
10:00 Instalacja program dla młodzieży
10:25 Marcin Hemar "Firma" (teatr TV)
11:50 Film dokumentalny
13:00 Panorama
13:20 "Ziolo Alasio" (serial polsko-niemiecko-rosyjski)
14:15 Czaplo
14:45 Muzyczne nowolki Dwójka
14:55 Powstania
15:00 "Pradzwe przygody profesora Thompsona" (serial anim)
15:25 Akademia zdrowa Dwójka
15:40 Lamin, czyj przywroczenie szostakowce
15:45 Studjo sport: latorzynka zawodowca NBA
17:00 30 dni (film przyrodniczy)
17:30 "Paina chata" (serial kom.)
18:00 Panorama
18:10 Program lokalni
18:05 Va banque (telekinemat.)
19:35 Instalacja (program dla dzieci)
20:00 Studjo sport: Puchar Narodów - Zwady Jeldobozie w stoklach przez przystody
21:00 Panorama
21:35 Sport telegram
21:45 Dwunasto sprawiedliwych
22:35 "Jaki Fozala" (serial)
22:35 "Myczyni Hollywood" (film dok.)
0:15 Panorama
0:25 Bardzo dobry wczasy - Deep Purple (koncert - 2)
1:40 Kniaz Jyca (koncert)
2:35 Studjo sport: NBA - final
Program 3:
8:00 "Kowoboz z Krowogrod" (serial anim.)
8:30 "Male isdny z Wesołotowa" (serial)
7:00 Dzien dobry z Polski
9:00 Poranne z TV Katowice
11:00 Program dnia
11:05 "Mamaepnic" (telekinemat.)
11:40 Dziel w Teletrozka
13:00 Aktualności
12:05 "Nuczyca" (serial)
13:30 Piesni duzy (pr. dok.)
14:05 Legendy zamku
14:20 Muzyczne promocy
14:30 "Kozsulek Opaloch" (pr. dla dzieci)
15:00 Aktualności
15:05 Program dnia
15:10 "Przygody Malogo Kapiola" (serial anim.)
15:35 Nowe odbycia (serial polski)
16:00 "Toboz paczółki" (serial)
18:35 Dziel w Teletrozka
18:00 Pani modna
17:15 "Nobezpacc" (serial)
18:10 Aktualności
18:40 Studjo pod bukem (magazyn)
19:00 Wczasy z TV Katowice
19:30 Piesni duzy (pr. dok.)
20:00 "Buty z krotkolyjki" (serial)
21:00 Obiektarium (pr. obj.)
21:30 Muzyczne promocy
21:45 Gezeta demosa
22:00 Aktualności
22:05 Program demosa
22:10 "Mamaepnic" (telekinemat.)
22:40 Opaloch w Ghwacz (reportaż)
23:00 100% Live
24:00 Program nocny na żywo
2:00 "Dziwakiy Froo" (serial)
3:15 Muzyczne promocy
3:30 "Cichy trzej" (film)
5:00 Poza rok 2000 (serial dok.)
5:45 Muzyczne promocy
POLSAT:
7:00 Dzien dobry z Polesiam
7:55 Poranne informacja
8:00 Polityczne grafiu
8:15 Klub Fitness Woman
8:30 "Johnny Quest" (serial anim.)
9:00 "Druzyna A" (serial)
10:00 "Delias" (serial)
11:30 "Hrabina Coser" (film polski)
14:00 Szrta informacja
14:30 Ona (On w Tabany Sony-Sarno)
15:00 MALGORZATA
15:20 YeYeYe
15:30 "Czarodzieja z kapezyca" (serial anim.)
16:00 Informacja
16:15 Hee tylko dla dem.
16:45 "Graco i Opaloch" (serial)
17:15 Kalambry
17:45 Studjo Polesia
18:15 "Mamutki" (serial)
18:45 "MacGyver" (serial)
18:00 Loosowana LOTTO
19:50 Informacja
20:05 "Sraziuki Tekaszu" (serial)
20:05 "Ulisc San Francisko" (serial)
21:30 Polityczne grafiu
22:00 Informacja
22:20 "Amerykanski Ninja 3" (film USA)
0:40 Playboy

KRNOWSKI NOWICJUSZ POTWIERDZIŁ AWANS Z DWIJDZI DO MŚLF

Kto następnym spadkowiczem?

Na trzy tygodnie przed końcem rozgrywek w dywizji "beniaminek" z Krowos potonal pilszary Karmitzich Kappi uderzono w MSFL... Tymczasem drużyna Karmitzich Kappi uderzono w MSFL... Tymczasem drużyna Karmitzich Kappi uderzono w MSFL...

KK KARWINA - SL. ORLOWA 2:1 (0-0). Piawaza potona maczu smia na mierzynym pilszary... KK KARWINA - SL. ORLOWA 2:1 (0-0). Piawaza potona maczu smia na mierzynym pilszary...

W 72. min. za lauf z tyłu na Stamboldzie... W 72. min. za lauf z tyłu na Stamboldzie... W 72. min. za lauf z tyłu na Stamboldzie...

WCZORAJ: OLBRAHVICE - KK KARWINA 2:2 (1:0). Wychok ostadz... WCZORAJ: OLBRAHVICE - KK KARWINA 2:2 (1:0). Wychok ostadz... WCZORAJ: OLBRAHVICE - KK KARWINA 2:2 (1:0).

Karwinia wygrała II ligę...

Wczorajsze spotkanie ostatniej kolejki II ligi piłkarskiej były tylko częścią formali... Główne boiska zostały przyznane pod koniec czerwca...

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes entries like FC KARWINA - SLUSZOWICE 2:0 (1:0), OLBRAHVICE - BRUNIAŁ 2:0 (0:0), and TRZYNIEC - PARODUBICE 3:2 (2:1).

DONIESIENIA Z TERENU

- KARATEJKA Banka Hewarowa zmaza w finalnym turnieju klubowego... KARATEJKA Banka Hewarowa zmaza w finalnym turnieju klubowego... KARATEJKA Banka Hewarowa zmaza w finalnym turnieju klubowego...

Dominuje HT

Lubokolozki HT Tryznice domowely swym lokozem w I lidze czlonkow swiat miazki... Lubokolozki HT Tryznice domowely swym lokozem w I lidze czlonkow swiat miazki... Lubokolozki HT Tryznice domowely swym lokozem w I lidze czlonkow swiat miazki...

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes entries like 33. SPORTEKA 1, 3, 4, 7, 21, 48; 44; 1; LOGOWANIE 2, 3, 4, 28, 38, 47; 12; SZANSKA 814-160.

PASTOREK GRA W SZF ● O AWANS... SKOŘE ● BRAMKA PROSTO Z KORNERA

Tak grały nasze drużyny

MISTRZOSTWA SZF: Biłkowc - Bystrzyca 2:2 (0:2). Goloce przez 30 minut... MISTRZOSTWA SZF: Biłkowc - Bystrzyca 2:2 (0:2). Goloce przez 30 minut... MISTRZOSTWA SZF: Biłkowc - Bystrzyca 2:2 (0:2).

(0:0). Bramski 35. min. - 0:1. Śmia z rzutu... (0:0). Bramski 35. min. - 0:1. Śmia z rzutu... (0:0). Bramski 35. min. - 0:1.

Dziś o godz. 17.30 rozegrano ostatnie... Dziś o godz. 17.30 rozegrano ostatnie... Dziś o godz. 17.30 rozegrano ostatnie...

O punkty w SZF

Dziś o godz. 17.30 rozegrano ostatnie... Dziś o godz. 17.30 rozegrano ostatnie... Dziś o godz. 17.30 rozegrano ostatnie...

IA KLASA: Wacławowicz - Bogusim 6:0... IA KLASA: Wacławowicz - Bogusim 6:0... IA KLASA: Wacławowicz - Bogusim 6:0...

KLASA: Wrólomowicz - Bogusim 6:0... KLASA: Wrólomowicz - Bogusim 6:0... KLASA: Wrólomowicz - Bogusim 6:0...